

ARPAE
Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia
dell'Emilia - Romagna

* * *

Atti amministrativi

Determinazione dirigenziale	n. DET-AMB-2025-816 del 11/02/2025
Oggetto	Regolamento (CE) n.1013/2006 e s.m.; Autorizzazione alla Notifica IT006956 per il trasporto transfrontaliero di rifiuti Codice EER 191211* destinati a recupero (R5) in Germania. Notificatore: Tred Carpi S.p.A.
Proposta	n. PDET-AMB-2025-848 del 11/02/2025
Struttura adottante	Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Modena
Dirigente adottante	ANNA MARIA MANZIERI

Questo giorno undici FEBBRAIO 2025 presso la sede di Via Giardini 472/L - 41124 Modena, il Responsabile della Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Modena, ANNA MARIA MANZIERI, determina quanto segue.

Oggetto: Regolamento (CE) n.1013/2006 e s.m.; Autorizzazione alla Notifica IT006956 per il trasporto transfrontaliero di rifiuti Codice EER 191211* destinati a recupero (R5) in Germania. Notificatore: Tred Carpi S.p.A.

Notifica: **IT006956**

Notificatore: **Tred Carpi S.p.A.**, Via Remesina Esterna n° 27/A - I – 41012 Fossoli di Carpi (MO)

Produttore: **Tred Carpi S.p.A.**, Via Remesina Esterna n° 27/A - I – 41012 Fossoli di Carpi (MO)

Luoogo di produzione: Via Remesina Esterna n° 27/A - I – 41012 Fossoli di Carpi (MO)

Destinatario: **Agro Drisa GmbH Dresden**, Zum Steinberg 12, DE-01920 Elstra OT Rauschwitz Germany

Impianto di recupero: **Agro Drisa GmbH Dresden**, Drebnitzer Weg 4, DE-01877 Bischofswerda, Germany

Operazione di trattamento: R5

Numero di viaggi previsto: 83

Quantità totale: 2.000

Allegati al presente atto: Elenco trasportatori (Allegato A);
 Itinerario (Allegato B);

APPROVAZIONE DELLA NOTIFICA n. IT006956

I. Decisione

1. La notifica IT006956 per il trasporto di rifiuti **pericolosi/non pericolosi**
Codice EER: 191211* altri rifiuti (compresi materiali misti) prodotti dal trattamento meccanico dei rifiuti, contenenti sostanze pericolose” (Vetro cono CRT)
Codice di Basilea: A2010
Codice Y: Y31
Codice di pericolosità H/HP: HP10, HP14
tipo di imballaggio: alla rinfusa, bulk
stato fisico: solido
destinati a recupero (R5) presso l’impianto **Agro Drisa GmbH Dresden**, Drebnitzer Weg 4, DE-01877 Bischofswerda, Germany
su proposta della Responsabile del procedimento, **è approvata, ai sensi dell'art. 9 del Reg. (CE) n.1013/2006 e s.m.** dalla scrivente Autorità di Spedizione, ARPAE Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Modena;
2. L'approvazione è **valida dal 01/03/2025 fino al 28/02/2026**;
3. La presente Decisione non è trasferibile;
4. La presente Decisione è valida in combinazione con le decisioni espresse da tutte le autorità competenti interessate nella procedura di notifica in oggetto;

5. Le eventuali condizioni e prescrizioni stabilite dalle altre autorità interessate possono differire da quelle espresse nella presente Decisione; in caso di condizioni contrastanti, si ritengono prevalenti le condizioni più restrittive;
6. La notifica ed i documenti allegati ad essa sono parte integrante della Decisione;
7. La presente Decisione sarà pienamente efficace a seguito della presentazione della garanzia finanziaria da parte del Notificatore alla scrivente Autorità competente di Spedizione, ARPAE Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Modena (da depositare prima dell'inizio delle spedizioni transfrontaliere dei rifiuti, in conformità a quanto stabilito dall'art. 6 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m. e dal D.M. 370/98) e dell'accettazione da parte della medesima Autorità per la sussistenza dei requisiti per l'effettuazione delle spedizioni richieste.

II. Condizioni

Ai sensi dell'art. 10 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., sono di seguito indicate le condizioni cui è subordinata la presente decisione:

1. Nell'ambito della presente procedura di notifica generale, il rifiuto classificato con Codice EER 191211* sarà generato in territorio italiano e proveniente dall'impianto della ditta **Tred Carpi S.p.A.**, Via Remesina Esterna n° 27/A - I – 41012 Fossoli di Carpi (MO) e conferito all'impianto della ditta **Agro Drisa GmbH Dresden**, Drebnitzer Weg 4, DE-01877 Bischofswerda, Germany;
2. Il conferimento dei rifiuti presso l'impianto di destinazione potrà essere effettuato coerentemente con l'autorizzazione al **recupero** dei rifiuti n. **S25 A00039**. La presente Decisione ha validità subordinata alla validità della suddetta autorizzazione;
3. La Ditta **Tred Carpi S.p.A.**, in qualità di Notificatore, deve essere in possesso di valida e attiva Polizza assicurativa di Responsabilità Civile per l'intero periodo di validità dell'autorizzazione alle spedizioni transfrontaliere di rifiuti di cui alla presente procedura di notifica generale;
4. I rifiuti possono essere trasportati esclusivamente dalle ditte di trasporto indicate in **Allegato A**; si ricorda che i trasportatori operanti in territorio italiano dovranno essere in possesso di regolare iscrizione all'Albo Nazionale gestori Ambientali di cui all'art. 212 del D.Lgs. 162/06 e s.m.;
5. Durante la spedizione, i rifiuti devono essere accompagnati dal documento di movimento correttamente compilato in tutte le sue parti, dalle copie delle decisioni espresse sulla notifica dalle diverse Autorità interessate e dalle copie delle valide autorizzazioni al trasporto dei rifiuti notificati e copie delle polizze assicurative di responsabilità civile in corso di validità;
6. Il carico dei rifiuti deve partire dal sito indicato nel campo 9 del documento di notifica e di movimento;

7. Il trasporto dei rifiuti deve essere effettuato esclusivamente secondo le modalità di confezionamento indicate nella notifica in oggetto;
8. Gli automezzi di raccolta del rifiuto devono recare adeguate targhe e/o etichette sulle quali sia indicato, oltre alla natura dei rifiuti trasportati, anche il/i numero/i di telefono della o delle persone dalle quali possono essere ottenuti istruzioni o pareri in qualsiasi momento durante la spedizione;
9. Le etichette e le istruzioni di cui ai punti precedenti devono essere redatte nelle lingue degli Stati membri interessati;
10. I rifiuti devono essere trasportati direttamente all'impianto di **recupero** indicato in casella 10 del documento di notifica, senza ulteriori passaggi da centri di stoccaggio intermedi; non sono consentite operazioni di miscelazione con altre tipologie di rifiuti, né operazioni di trasbordo dei rifiuti durante il trasporto;
11. L'itinerario (vedi **Allegato B**), non può essere modificato, fatto salvo quanto indicato nel Paragrafo III successivo;
12. Il trasporto dei rifiuti deve rispettare le istruzioni di sicurezza. Il personale addetto al trasporto dei rifiuti deve essere opportunamente istruito ed informato relativamente alle procedure di gestione del rifiuto trasportato, anche in relazione ad eventi accidentali che potrebbero verificarsi ed alle modalità di gestione e comunicazione degli stessi alle autorità competenti;
13. In caso di incidenti o di pericolo, il trasportatore deve immediatamente avvertire la stazione di polizia competente e le autorità amministrative interessate;

III. Avvertimenti

1. La Ditta, nell'effettuare le spedizioni, deve rispettare le condizioni ed i contenuti dei documenti di notifica e di movimento **IT006956**;
2. La presente decisione è valida a condizione che i rifiuti notificati siano conformi ai criteri di accettazioni stabiliti dall'impianto di destinazione indicato in notifica;
3. Ai sensi dell'art. 13 comma 2 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., se per circostanze impreviste non può essere seguito l'itinerario autorizzato, il notificatore informa al più presto le autorità competenti interessate e possibilmente prima che la spedizione abbia inizio, se in quel momento è già nota l'esigenza di modificare l'itinerario;
4. Qualora la modifica dell'itinerario sia nota prima dell'inizio della spedizione e ciò implichi il ricorso ad autorità competenti diverse da quelle interessate dalla notifica autorizzata, detta notifica non potrà essere utilizzata ed occorre presentare una nuova notifica;
5. Ai sensi dell'art. 17 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., se intervengono modifiche essenziali delle modalità e/o condizioni della spedizione autorizzata, compresi cambiamenti nei quantitativi previsti, nell'itinerario, nelle tappe, nella data di spedizione o nel vettore, il notificatore deve informare immediatamente le autorità

competenti interessate nonché il destinatario, se possibile prima che abbia inizio la spedizione. In tali casi è trasmessa nuova notifica, a meno che tutte le autorità competenti interessate non ritengano che le modifiche proposte non richiedano una nuova notifica;

6. I documenti di movimento devono essere compilati e utilizzati secondo le specifiche istruzioni riportate nel Reg. (CE) n. 669/2008, che integra l'Allegato IC al Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m.;
7. Ciascuna spedizione deve essere preventivamente comunicata alle Autorità competenti interessate ed al destinatario trasmettendo copia firmata del documento di movimento compilato almeno tre giorni lavorativi prima che la spedizione abbia inizio, ai sensi dell'art. 16 lettera b) del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m.; le comunicazioni preventive dei viaggi devono essere effettuate anche accedendo al sistema informatico "SISPED", al quale il notificatore deve essersi preventivamente accreditato, secondo quanto previsto dal D.M. del 22 dicembre 2016;
8. Ai sensi dell'art. 16 lettera d) del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., il destinatario deve fornire conferma scritta di ricevimento dei rifiuti entro tre giorni dal loro ricevimento (inviando modulo di movimento compilato alla casella 18);
9. Ai sensi dell'art. 16 lettera e) del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., quanto prima e comunque non oltre trenta giorni dal completamento dell'operazione di **recupero** e non oltre un anno civile o un termine più breve, a norma dell'art 9 par. 7 Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., dalla data di ricevimento dei rifiuti, l'impianto di destinazione che effettua l'operazione di **recupero** certifica, sotto la sua responsabilità, l'avvenuto **recupero** dei rifiuti (inviando modulo di movimento compilato alla casella 19);
10. Come indicato nel contratto ai sensi dell'art. 5 par. 3 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., il notificatore ha l'obbligo di riprendere i rifiuti qualora la spedizione non sia stata effettuata come previsto o sia stata effettuata illegalmente, ai sensi dell'art. 24 par. 2;
11. Come indicato nel contratto ai sensi dell'art. 5 para. 3 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., il destinatario ha l'obbligo di smaltire i rifiuti qualora sia responsabile di una spedizione illegale ai sensi dell'art. 24 par. 3 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m.;
12. Qualora l'impianto di destinazione decida di rifiutare una spedizione di rifiuti, rendendo impossibile portare a termine il loro trattamento così come previsto nei documenti di notifica, il Notificatore dovrà informare immediatamente le autorità competenti interessate, ai sensi dell'art. 22 par. 1 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., fornendo le informazioni circa la procedura che intende adottare per la ripresa dei rifiuti e relative tempistiche;
13. La presente decisione non riguarda permessi, autorizzazioni e licenze in materia di trasporto di beni, di mezzi di trasporto e personale coinvolto; sono fatte salve le autorizzazioni, le certificazioni, le licenze, gli attestati, i permessi, le concessioni o gli atti di assenso comunque denominati previsti da altre normative, quali ad esempio quelle relative alla circolazione nazionale o internazionale, le attestazioni inerenti la copertura di Responsabilità Civile (terzi e Auto), non oggetto della presente Decisione;

14. La presente decisione è concessa fatti salvi i diritti di revoca in ogni momento. La scrivente Autorità competente può revocare la presente Decisione, ai sensi dell'art. 9 comma 8 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m. qualora venga a conoscenza del fatto che:
- la composizione del rifiuto non sia conforme a quella notificata;
 - le condizioni imposte alle spedizioni non siano rispettate;
 - i rifiuti non siano recuperati conformemente all'autorizzazione rilasciata all'impianto che effettua tale operazione;
 - i rifiuti saranno o sono stati spediti, o **recuperati** secondo modalità non conformi alle informazioni fornite sui, o allegate ai, documenti di notifica e di movimento;
15. Sono fatte salve le norme, i regolamenti e le autorizzazioni in materia di spedizione e trattamento di rifiuti di tutti i Paesi coinvolti nella procedura di notifica, anche non espressamente indicate nel presente atto e previste dalle normative vigenti;
16. La garanzia finanziaria rimane valida fino all'avvenuto svincolo, ai sensi dell'articolo 6 par. 5 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m.;
17. La presente autorizzazione scritta al trasporto transfrontaliero e il relativo documento di notifica, con timbro, firma e data apposti da ARPAE, sono trasmessi al Notificatore e agli altri interessati alla procedura di Notifica **IT006956**;
18. Il Notificatore è tenuto altresì a rispettare gli adempimenti di cui al D.M. Ambiente - Piano Nazionale delle Ispezioni, al fine dell'inserimento delle informazioni richieste nel sistema informatico ministeriale SISPED;

IV. Motivazioni

Ai sensi dell'art. 4 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., i documenti e le indicazioni necessarie alla presente procedura di notifica sono stati trasmessi dal Notificatore allegandoli ai documenti di notifica e di movimento, acquisiti agli atti di ARPAE.

Dalla valutazione della documentazione trasmessa, tenuto conto anche di quanto già depositato agli atti dello scrivente Servizio, non sono emerse obiezioni, anche in base a quanto previsto dall'art. 12 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., alle motivazioni espresse dal Notificatore.

La Ditta **Tred Carpi S.p.A.**, in qualità di produttore dei rifiuti, è in possesso di valida Autorizzazione alla gestione dei rifiuti oggetto di notifica.

L'impianto di destinazione **Agro Drisa GmbH Dresden** è provvisto di valida autorizzazione relativa al **recupero** dei rifiuti oggetto di notifica.

Notificatore e impianto di **recupero** dei rifiuti hanno stipulato un Contratto ai sensi dell'art. 5 del Reg. (CE) n. 1013/2006 e s.m., in cui si prevede che l'impianto di destinazione si impegna a farsi carico e **recuperare** i rifiuti nel proprio impianto autorizzato, nel rispetto delle normative nazionali e comunitarie.

Poiché sono trascorsi più di 30 giorni dal giorno di invio da parte di ARPAE al Ministero dell'Interno tramite la Prefettura competente (vd. Banca dati unica della documentazione antimafia) della richiesta della comunicazione antimafia (ex art.84 co.2) ai fini di quanto disposto dall'art.67 del D.Lgs. 159/2011, risulta possibile prendere atto della autocertificazione rilasciata ex DPR 445/2000 dal legale rappresentante di **Tred Carpi S.p.A.** circa l'assenza di cause di decadenza, sospensione o divieto (ex art.67) riferita a tutti i soggetti sottoposti a verifica antimafia (ex art.85), richiamato quanto disposto dagli artt. 88 comma 4-bis e 89 del D.Lgs.159/2011, anche nelle more della comunicazione antimafia da parte della Prefettura competente; pertanto, ai sensi dell'art. 88 del D.Lgs 159/2011, si rilascia il presente provvedimento, fatta salva l'eventuale declaratoria di decadenza per effetto dell'interdittiva.

Relativamente agli oneri amministrativi previsti per l'attività relativa al rilascio della presente autorizzazione (Spedizioni transfrontaliere di rifiuti - export; attività "12.7.2.6" del Tariffario delle prestazioni di ARPAE), si ritiene valido il versamento dell'importo parziale pari a euro 129,12 effettuato dal Notificatore a copertura delle prime n. 5 spedizioni.

L'Autorità di Destinazione (**Landesdirektion Sachsen, Dienststelle Dresden**), ha rilasciato la propria Autorizzazione alla notifica per il periodo compreso tra il 01/03/2025 ed il 28/02/2026.

L'Autorità di Transito austriaca (**Bundesministerium für Land und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft**), ha rilasciato il proprio consenso alla notifica per il periodo compreso tra il 28/02/2025 ed il 28/02/2026.

Con Deliberazione del Direttore Generale n.12/2025 è stato confermato alla Dott.ssa Valentina Beltrame l'incarico dirigenziale di Responsabile Area Autorizzazioni e Concessioni Centro e conferito l'incarico di Coordinatore Regionale Aree Autorizzazioni e Concessioni;

Con Deliberazione del Direttore Generale n.13/2025 è stato conferito alla Dott.ssa Anna Maria Manzieri l'incarico dirigenziale di Responsabile SAC di Modena;

Si dà atto che:

- come previsto dalla Deliberazione del Direttore Generale D.D.G. n. 100 del 20/07/2022, il titolare del trattamento dei dati personali fornito dal proponente è il Direttore Generale di ARPAE;
- il soggetto attuatore degli adempimenti previsti dalla normativa in materia di trattamento dei dati personali è la Responsabile dell'Area Autorizzazioni e Concessioni Centro Dr.ssa Valentina Beltrame, come previsto

dalla Deliberazione del Direttore Generale D.D.G. n. 163 del 22.12.2022, e che le informazioni di cui all'art. 13 del d.lgs. 196/2003 sono contenute nell'Informativa per il trattamento dei dati personali consultabile presso la segreteria di ARPAE SAC di Modena, con sede in Modena, via Giardini n.472 e disponibile sul sito istituzionale, su cui è possibile anche acquisire le informazioni di cui agli artt. 12, 13 e 14 del regolamento (UE) 2016/679 (RGDP)";

V. Normativa di riferimento dell'Autorità Competente di Spedizione

- Regolamento CE n. 1013/2006 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 14 giugno 2006, sulla spedizione di rifiuti;
- D.Lgs. 152 del 3 aprile 2006 "Norme in materia ambientale" e s.m.i., che all'art. 194 fornisce disposizioni in materia di spedizioni transfrontaliere e all'art. 196 dispone le competenze delle regioni in materia di rifiuti;
- Decreto del Ministero dell'Ambiente n. 370 del 3 settembre 1998 "Regolamento recante norme concernenti le modalità di prestazione della garanzia finanziaria per il trasporto transfrontaliero di rifiuti";
- Legge Regionale 30 luglio 2015, n. 13 della regione Emilia Romagna "Riforma del sistema di governo regionale e locale e disposizioni su Città Metropolitana di Bologna, province, Comuni e loro Unioni" che all'art. 16, comma 2 stabilisce che le funzioni relative alla gestione dei rifiuti sono esercitate dalla regione stessa mediante l'Agenzia Regionale per la Prevenzione, l'Ambiente e l'Energia (ARPAE);
- Deliberazioni della Giunta regionale n. 2173/2015, che approva l'assetto organizzativo dell'Agenzia, e n. 2230/2015, che stabilisce la decorrenza dell'esercizio delle funzioni della medesima dal 1° gennaio 2016;

VI. Rimedi giuridici

Avverso il presente provvedimento è esperibile ricorso al TAR di Bologna nel termine di 60 gg. o in alternativa ricorso straordinario al Capo di Stato nel termine di 120 gg., entrambi decorrenti dalla data di notifica o comunicazione dell'atto o dalla piena conoscenza di esso.

Per qualunque problema derivante dalla interpretazione del presente provvedimento, si dovrà fare riferimento alla decisione espressa in lingua italiana.

La Responsabile del Servizio
Autorizzazioni e Concessioni di ARPAE Modena
Dott.ssa Anna Maria Manzieri

Allegati: n° 2

Elenco Vettori (**Allegato A**)

Itinerario (**Allegato B**)

Subject: Regulation (EC) No. 1013/2006 and subsequent amendments; Authorization for Notification IT006956 for the cross-border transport of waste EER Code 191211* destined for recovery (R5) in Germany. Notifier: Tred Carpi S.p.A.

Notification: IT006956

Notifier: Tred Carpi S.p.A., Via Remesina Esterna n° 27/A - I – 41012 Fossoli di Carpi (MO)

Producer: Tred Carpi S.p.A., Via Remesina Esterna n° 27/A - I – 41012 Fossoli di Carpi (MO)

Place of production: Via Remesina Esterna n° 27/A - I – 41012 Fossoli di Carpi (MO)

Recipient: Agro Drisa GmbH Dresden, Zum Steinberg 12, DE-01920 Elstra OT Rauschwitz Germany

Recovery plant: Agro Drisa GmbH Dresden, Drebnitzer Weg 4, DE-01877 Bischofswerda, Germany

Treatment operation: R5

Number of trips expected: 83

Quantity total: 2,000

Attachments to this document: List of transporters (Annex A);

Itinerary (Annex B);

APPROVAL OF NOTIFICATION No. IT006956

I. Decision

Notification IT006956 for the transport of hazardous/non-hazardous waste

EER code: 191211* other waste (including mixed materials) from mechanical treatment of waste, containing hazardous substances” (CRT cone glass)

Basel code: A2010

Y code: Y31

H/HP hazard code: HP10, HP14

packaging type: bulk

physical state: solid

intended for recovery (R5) at the plant Agro Drisa GmbH Dresden, Drebnitzer Weg 4, DE-01877 Bischofswerda, Germany

upon proposal of the Procedure Manager, is approved, pursuant to art. 9 of Reg. (EC) No. 1013/2006 and subsequent amendments by the undersigned Shipping Authority, ARPAE Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Modena;

The approval is valid from 01/03/2025 until 28/02/2026;

This Decision is not transferable;

This Decision is valid in combination with the decisions expressed by all the competent authorities involved in the notification procedure in question;

Any conditions and requirements established by other interested authorities may differ from those expressed in this Decision; in the event of conflicting conditions, the most restrictive conditions shall prevail;

The notification and the documents attached to it are an integral part of the Decision;

This Decision shall be fully effective following the presentation of the financial guarantee by the Notifier to the undersigned competent Shipping Authority, ARPAE Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Modena (to be filed before the start of cross-border shipments of waste, in accordance with the provisions of art. 6 of Reg. (EC) no. 1013/2006 and subsequent amendments and Ministerial Decree 370/98) and acceptance by the same Authority of the existence of the requirements for carrying out the requested shipments.

II. Conditions

Pursuant to art. 10 of Reg. (EC) no. 1013/2006 and subsequent amendments, the conditions to which this decision is subject are indicated below:

Within the scope of this general notification procedure, the waste classified with EER Code 191211* will be generated in Italian territory and coming from the plant of the company Tred Carpi S.p.A., Via Remesina Esterna n° 27/A - I - 41012 Fossoli di Carpi (MO) and delivered to the plant of the company Agro Drisa GmbH Dresden, Drebnitzer Weg 4, DE-01877 Bischofswerda, Germany;

The delivery of waste to the destination plant may be carried out in accordance with the waste recovery authorization n. S25 A00039. This Decision is valid subject to the validity of the aforementioned authorization;

The Company Tred Carpi S.p.A., as Notifier, must be in possession of a valid and active Civil Liability Insurance Policy for the entire period of validity of the authorization for cross-border shipments of waste referred to in this general notification procedure;

Waste may be transported exclusively by the transport companies indicated in Annex A; please note that transporters operating in Italian territory must be in possession of regular registration in the National Register of Environmental Managers referred to in art. 212 of Legislative Decree 162/06 and subsequent amendments;

During shipment, waste must be accompanied by the movement document correctly filled out in all its parts, by copies of the decisions expressed on the notification by the various Authorities involved and by copies of valid authorizations for the transport of notified waste and copies of valid civil liability insurance policies;

The loading of waste must depart from the site indicated in field 9 of the notification and movement document;

The transport of waste must be carried out exclusively according to the packaging methods indicated in the notification in question;

The waste collection vehicles must bear appropriate plates and/or labels indicating, in addition to the nature of the waste transported, the telephone number(s) of the person(s) from whom instructions or opinions can be obtained at any time during the shipment;

The labels and instructions referred to in the previous points must be drawn up in the languages of the Member States concerned;

The waste must be transported directly to the recovery plant indicated in box 10 of the notification document, without further passages through intermediate storage centres; mixing operations with other types of waste are not permitted, nor are transshipment operations of waste during transport;

The itinerary (see Annex B), cannot be modified, except as indicated in Paragraph III below;

The transport of waste must comply with the safety instructions. The personnel responsible for transporting waste must be appropriately trained and informed regarding the procedures for managing the waste transported, also in relation to accidental events that may occur and the methods of managing and communicating them to the competent authorities;

In the event of accidents or danger, the transporter must immediately notify the competent police station and the administrative authorities concerned;

III. Warnings

The Company, in carrying out shipments, must comply with the conditions and contents of the notification and movement documents IT006956;

This decision is valid provided that the notified waste complies with the acceptance criteria established by the destination plant indicated in the notification;

Pursuant to art. 13 paragraph 2 of Reg. (EC) n. 1013/2006 and subsequent amendments, if due to unforeseen circumstances the authorised itinerary cannot be followed, the notifier shall inform the competent authorities concerned as soon as possible and possibly before the shipment starts, if at that time the need to change the itinerary is already known;

If the change in the itinerary is known before the shipment starts and this involves recourse to competent authorities other than those concerned by the authorised notification, that notification cannot be used and a new notification must be submitted;

Pursuant to art. 17 of Regulation (EC) No. 1013/2006 and subsequent amendments, if essential changes occur to the methods and/or conditions of the authorised shipment, including changes in the quantities envisaged, the itinerary, the stages, the date of shipment or the carrier, the notifier shall immediately inform the competent authorities concerned and the consignee, if possible before the shipment starts. In such cases, a new notification shall be submitted, unless all the competent authorities concerned consider that the proposed changes do not require a new notification;

Movement documents must be completed and used according to the specific instructions set out in Regulation (EC) No. 669/2008, which integrates Annex IC to Regulation (EC) No. 1013/2006 and subsequent amendments;

Each shipment must be notified in advance to the competent authorities concerned and to the recipient by sending a signed copy of the completed movement document at least three working days before the shipment begins, pursuant to art. 16 letter b) of Regulation (EC) No. 1013/2006 and subsequent amendments; advance notifications of journeys must also be made by accessing the "SISPED" computer system, to which the notifier must have previously registered, as provided for by the Ministerial Decree of 22 December 2016;

Pursuant to art. 16 letter d) of Regulation (EC) No. 1013/2006 and subsequent amendments, the recipient must provide written confirmation of receipt of the waste within three days of receipt (by sending the completed movement form to box 18);

Pursuant to art. 16 letter e) of Reg. (EC) no. 1013/2006 and subsequent amendments, as soon as possible and in any case no later than thirty days after completion of the recovery operation and no later than one calendar year or a shorter period, pursuant to art. 9 par. 7 Reg. (EC) no. 1013/2006 and subsequent amendments, from the date of receipt of the waste, the destination plant that carries out the recovery operation certifies, under its responsibility, that the waste has been recovered (by sending the completed movement form to box 19);

As indicated in the contract pursuant to art. 5 par. 3 of Reg. (EC) no. 1013/2006 and subsequent amendments, the notifier has the obligation to take back the waste if the shipment has not been carried out as planned or has been carried out illegally, pursuant to art. 24 par. 2;

As indicated in the contract pursuant to art. 5 para. 3 of Reg. (EC) no. 1013/2006 and subsequent amendments, the consignee has the obligation to dispose of the waste if it is responsible for an illegal shipment pursuant to art. 24 par. 3 of Reg. (EC) no. 1013/2006 and subsequent amendments;

If the receiving facility decides to refuse a shipment of waste, making it impossible to complete its treatment as foreseen in the notification documents, the Notifier must immediately inform the competent authorities concerned, pursuant to art. 22 par. 1 of Reg. (EC) no. 1013/2006 and subsequent amendments, providing information on the procedure it intends to adopt for the recovery of waste and related timeframes;

This decision does not concern permits, authorizations and licenses relating to the transport of goods, means of transport and personnel involved; this does not apply to authorizations, certifications, licenses, attestations, permits, concessions or acts of assent however named provided for by other regulations, such as those relating to national or international circulation, attestations relating to Civil Liability coverage (third parties and Cars), which are not the subject of this Decision;

This decision is granted without prejudice to the right of revocation at any time. The undersigned Competent Authority may revoke this Decision, pursuant to art. 9 paragraph 8 of Regulation (EC) No. 1013/2006 and subsequent amendments, if it becomes aware that:

the composition of the waste is not in accordance with that notified;

the conditions imposed on shipments are not respected;

the waste is not recovered in accordance with the authorization issued to the facility carrying out this operation;

the waste will be or has been shipped, or recovered in a manner that does not comply with the information provided on, or attached to, the notification and movement documents;

The rules, regulations and authorizations on the shipment and treatment of waste of all the countries involved in the notification procedure, even if not expressly indicated in this document and provided for by the regulations in force, remain unaffected;

The financial guarantee remains valid until release, pursuant to art. 6 paragraph 5 of Regulation (EC) No. 1013/2006 and subsequent amendments;

This written authorization for cross-border transport and the related notification document, with stamp, signature and date affixed by ARPAE, are transmitted to the Notifier and to the other parties involved in the Notification procedure IT006956;

The Notifier is also required to comply with the requirements set out in the Ministerial Decree Environment - National Inspection Plan, in order to enter the requested information into the ministerial IT system SISPED;

IV. Reasons

Pursuant to art. 4 of Reg. (EC) no. 1013/2006 and subsequent amendments, the documents and information required for this notification procedure have been transmitted by the Notifier by attaching them to the notification and movement documents, acquired in the ARPAE records.

From the evaluation of the documentation submitted, also taking into account what has already been filed in the records of the undersigned Service, no objections have emerged, also on the basis of the provisions of art. 12 of Reg. (EC) no. 1013/2006 and subsequent amendments, to the reasons expressed by the Notifier.

The company Tred Carpi S.p.A., as producer of the waste, is in possession of a valid Authorization for the management of the waste subject to notification.

The destination plant Agro Drisa GmbH Dresden is in possession of a valid authorization relating to the recovery of the waste subject to notification.

The Notifier and the waste recovery plant have entered into a Contract pursuant to art. 5 of Regulation (EC) No. 1013/2006 and subsequent amendments, which provides that the destination plant undertakes to take charge of and recover the waste in its own authorised plant, in compliance with national and EU regulations.

Since more than 30 days have passed since the day on which ARPAE sent the request for anti-mafia communication (pursuant to art. 84 co. 2) to the Ministry of the Interior via the competent Prefecture (see Single Database of Anti-Mafia Documentation) for the purposes of the provisions of art. 67 of Legislative Decree 159/2011, it is possible to take note of the self-certification issued pursuant to Presidential Decree 445/2000 by the legal representative of Tred Carpi S.p.A. regarding the absence of causes for forfeiture, suspension or prohibition (pursuant to art. 67) referred to all subjects subjected to anti-mafia verification (pursuant to art. 85), recalling the provisions of art. 88 paragraph 4-bis and 89 of Legislative Decree 159/2011, also pending the anti-mafia communication by the competent Prefecture; therefore, pursuant to art. 88 of Legislative Decree 159/2011, this provision is issued, without prejudice to any declaration of forfeiture due to the interdiction.

With regard to the administrative costs envisaged for the activity relating to the issuing of this authorization (Cross-border shipments of waste - export; activity "12.7.2.6" of the ARPAE Service Price List), the payment of the partial amount equal to €129.12 made by the Notifier to cover the first n. 5 shipments is considered valid.

The Destination Authority (Landesdirektion Sachsen, Dienststelle Dresden), has issued its Authorization for notification for the period between 01/03/2025 and 28/02/2026.

The Austrian Transit Authority (Bundesministerium für Land und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft), has issued its consent for notification for the period between 28/02/2025 and 28/02/2026.

With Resolution of the General Director no. 12/2025, Dr. Valentina Beltrame was confirmed in the management role of Head of the Authorizations and Concessions Area Center and was assigned the role of Regional Coordinator of the Authorizations and Concessions Areas;

With Resolution of the General Director n.13/2025, Dr. Anna Maria Manzieri was assigned the managerial role of Head of SAC of Modena;

It is hereby acknowledged that:

as provided for by the Resolution of the General Director D.D.G. n. 100 of 20/07/2022, the data controller of the personal data provided by the proponent is the General Director of ARPAE;

the implementing body of the obligations provided for by the legislation on the processing of personal data is the Head of the Authorizations and Concessions Area Center Dr. Valentina Beltrame, as provided for by the Resolution of the General Director D.D.G. n. 163 of 22.12.2022, and that the information referred to in art. 13 of Legislative Decree 196/2003 are contained in the Information for the processing of personal data which can be consulted at the secretariat of ARPAE SAC of Modena, with headquarters in Modena, via Giardini n.472 and available on the institutional website, where it is also possible to acquire the information referred to in articles 12, 13 and 14 of Regulation (EU) 2016/679 (GDPR)";

V. Reference legislation of the Competent Shipping Authority

EC Regulation no. 1013/2006 of the European Parliament and of the Council of 14 June 2006 on the shipment of waste;

Legislative Decree 152 of 3 April 2006 "Environmental regulations" and subsequent amendments, which in art. 194 provides provisions on cross-border shipments and in art. 196 establishes the competences of the regions in waste matters;

Decree of the Ministry of the Environment no. 370 of 3 September 1998 "Regulation containing provisions concerning the methods of providing the financial guarantee for the cross-border transport of waste";

Regional Law 30 July 2015, no. 13 of the Emilia Romagna region "Reform of the regional and local government system and provisions on the Metropolitan City of Bologna, provinces, municipalities and their unions" which in art. 16, paragraph 2 establishes that the functions relating to waste management are exercised by the region itself through the Regional Agency for Prevention, Environment and Energy (ARPAE);

Resolutions of the Regional Council no. 2173/2015, which approves the organizational structure of the Agency, and no. 2230/2015, which establishes the start of the exercise of the functions of the same from 1 January 2016;

VI. Legal remedies

An appeal against this provision may be lodged with the TAR of Bologna within 60 days or, alternatively, an extraordinary appeal to the Head of State within 120 days, both starting from the date of notification or communication of the act or from full knowledge of it.

For any problem arising from the interpretation of this provision, reference must be made to the decision expressed in Italian.

The Service Manager

Authorizations and Concessions of ARPAE Modena

Dr. Anna Maria Manzieri



Attachments: n° 2

List of Carriers (Attachment A)

Itinerary (Attachment B)

Lettera firmata elettronicamente secondo le norme vigenti.

da sottoscrivere in caso di stampa La presente copia, composta di n. fogli, è conforme all'originale firmato digitalmente.

Documento assunto agli atti con protocollo n. del

Data Firma

SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.